

**ACTA DE LA ASAMBLEA PREVIA A LA CONFERENCIA DE
LA ÁREA COSTA NORTE DE CALIFORNIA (CNCA 06)
11-12 DE ABRIL DE 2026**

La reunión de trabajo de la asamblea previa a la conferencia de la CNCA se realizó el 11 de abril de 2026, con asistentes virtuales a través de Zoom y asistentes presenciales en el Petaluma Veterans Building de Petaluma, California. Joann L., delegado del Panel 67, presentó una orientación sobre la asamblea. Drew B. abrió la reunión a las 9:10 a. m., seguida por la Oración de la Serenidad. Dulce M. (Distrito 19) leyó el Preámbulo de AA en español. Ramona A. (Distrito 40) leyó las Doce Tradiciones en español, y Jessie B. (Distrito 15) leyó los Doce Conceptos en inglés. Estuvieron presentes cinco pasados delegados: Bob D. (Panel 36, Área 28), Barbara M. (Panel 41), Ken M. (Panel 61), Joann L. (Panel 67) y Eric L. (Panel 73). También asistieron cinco oficiales de Área: Judy W., Magdaleno O., Margarete V.A., Michael Q. y Miguel H. También asistieron cuatro visitantes del Área 07, entre ellos Claudio B. (delegado, Panel 76) y Holly J. (alterno delegado, Panel 76). Se aprobaron las actas de la reunión de trabajo de la asamblea de otoño de 2025 tal y como se publicaron en el número de diciembre de 2025 de *CNCA Comments and Comentarios*.

Asistencia registrada el sábado: 457 en total (387 presenciales; 70 en línea). 320 miembros con derecho a voto (265 presenciales; 55 en línea) / 137 sin derecho a voto (122 presenciales; 15 en línea).

ELECCIÓN

- Elección del tercer legado del coordinador de la asamblea del Panel 75 – *Facilitado por Holl J., alterno delegado del Panel 76, Área 07*

Resultados: Chase C., coordinador de la asamblea del Panel 75 (el servicio comienza el 1 de junio de 2026)

Reportes de los oficiales

DELEGADO – CHITRA S.: Desde que regresé de la Conferencia de Servicios Generales hace un año, he tenido una experiencia espiritual enorme, y no es lo que pensaba que iba a ser. Ha sido caótica y mágica. No importa cuánto tiempo llevemos trabajando en el programa, somos alcohólicos: maravillosamente locos y también brillantes. Tenemos que cuidarnos a diario y seguir los principios establecidos en los pasos, las tradiciones y los conceptos; de lo contrario, nos mantenemos inquietos, irritables e insatisfechos. El proceso de la conciencia de grupo me ha mostrado el Dios de todo esto —la belleza y la inteligencia— en medio del caos. Como alcohólicos, solo necesitamos sentirnos lo suficientemente seguros como para ser nosotros mismos. Nuestro mejor pensamiento no surge en un entorno estéril y perfectamente comportado. Somos emocionales, coloridos y dramáticos, y la forma en que conectamos los puntos es inspiradora. Venimos de un lugar de dolor y miedo, y necesitamos amor y aceptación más que nada. Esto lo conseguimos aprendiendo a escuchar sin reaccionar, simplemente sentándonos y dejando que cada uno comparta lo que es verdad para nosotros. Mi «verdad» y tu «verdad» pueden ser diferentes, y podemos llevarnos bien con solo escucharnos mutuamente. No necesitamos cambiar ni arreglar a nadie. Bienvenidos a dos días de entrenamiento espiritual, para aprender que lo incómodo puede ser seguro. No estamos aquí por la perfección; estamos aquí por el desarrollo. Comencemos nuestro campamento de entrenamiento espiritual.

ALTERNO DELEGADO – CLAUDIA N.: Como delegado alterno , mi responsabilidad es apoyar al delegado en todo lo que sea necesario. Hoy, eso significa tomar abundantes notas para plasmar la información que ella llevará a la Conferencia. Escuchar a todos ustedes compartir desde sus distritos, grupos y Comités durante el último mes me ha llenado de esperanza para el futuro de A.A. Al participar en el proceso de la Conferencia y asegurarnos de que nuestros grupos sigan siendo la verdadera voz de A.A. en su conjunto, ayudamos a que nuestra comunidad crezca y llegue mejor al alcoholico que aún sufre. En PRAASA, el tema recurrente fue que necesitamos acercarnos más a los profesionales y ser más visibles, y el proceso de Topics de la agenda es un mecanismo que utilizamos para encontrar soluciones. Cuando llegué a A.A., lo único que quería era dejar de sufrir y mantenerme sobrio, y lo que recibí fue mucho más. El servicio no solo sostiene a A.A.; transforma las vidas de los miembros que participan en él.

COORDINADOR – DREW B.: Bienvenidos al «Super Bowl de los Servicios Generales»: nuestra Asamblea Previa a la Conferencia, donde nuestros grupos se reúnen para compartir su conciencia colectiva sobre el futuro de nuestra comunidad. Nuestros fundadores comenzaron con el Grupo Oxford, buscando la guía divina a través de la meditación silenciosa. Sin embargo, a medida que nuestra comunidad evolucionó, pasamos del dictado individual a la sabiduría colectiva, codificada en la Segunda Tradición: nuestra máxima autoridad es un Dios amoroso expresado a través de la conciencia de grupo. Una verdadera conciencia de grupo no es una simple votación por mayoría. Nos esforzamos por alcanzar una unanimidad sustancial; nos informamos, escuchamos con atención y damos prioridad a la opinión minoritaria. El objetivo no es que gane un bando; se trata de un ejercicio espiritual en el que dejamos de lado la ambición personal para encontrar una solución con la que toda la comunidad pueda vivir. Tenemos Negocios Viejos para una posible votación y Negocios Viejos para debatir. Por favor, aprovechen esta oportunidad para fomentar la unidad de A.A. y divertirse.

TESORERO – DAN B.: En lo que va de marzo, nos va bien financieramente. Hemos recibido 39 000 dólares en ingresos, incluyendo contribuciones de grupos y distritos y la 7.^a Tradición en las reuniones de los coordinadores de área (RCA) y las asambleas, y 30 000 dólares en gastos para los costos de los oficiales, la asamblea, los comités y la administración, lo que deja unos 10 000 dólares de ingresos netos antes de las próximas asambleas. Nuestra cuenta corriente realiza actualmente un saldo de 22 000 dólares. La OSG ha comenzado a publicar comunicaciones mensuales sobre el automante nimiento, y espero programar una Sesión de Compartimiento de la área sobre este tema en junio. Utilizaremos Venmo para recaudar la 7.^a Tradición y estamos estudiando la posibilidad de abrir una cuenta de Venmo para organizaciones sin fines de lucro. Esta asamblea cuesta aproximadamente 10 000 dólares, y los gastos incluyen el alquiler del local, la comida, las mesas, las sillas, el café, los utensilios y la decoración. Las asambleas son caras, pero valen cada centavo, y tenemos la responsabilidad de autofinanciarlas por completo, incluyendo a quienes se unen a nosotros a través de Zoom. Por favor, scan generosos con nuestras [contribuciones en cnca06.org/contribute](https://cnca06.org/contribute) .

COORDINADOR DE LA ASAMBLEA – MATT E.: Enhorabuena a Chase C. por su nueva posición de servicio. Trabajaré estrechamente con ella durante el próximo mes para completar un traspaso exhaustivo, y le he invitado a que me acompañe en la Asamblea Post-Conferencia. Mi último día como coordinador de la asamblea será en la RCA de mayo de 2026. Me reservaré las lágrimas para la asamblea posterior a la conferencia del 16 de mayo en Vacaville. Por ahora, echen un vistazo a su alrededor y hagan que la organizadora de hoy, Distrito 10 de Marin, den un aplauso. Si quieren organizar una fiesta como esta para 300 de sus amigos de Servicios Generales, seguimos buscando distritos

que propuesta por la Pre- y Asambleas asambleas en 2027.
Por favor, envíe un correo electrónico a assemblycoordinator@cnca06.org para hablar sobre cómo empezar.

REGISTRANTE: – SARAH B.: En lo que respecta al tema de la 76.^a Conferencia, «Humildad en acción», mi función es la de administradora de los datos de los grupos. Nuestra Área cuenta con 1.700 grupos activos, incluidos 42 nuevos. Sin embargo, solo el 24 % tiene RSG registrados, y 780 grupos siguen figurando como «Desconocidos» o «Incompletos». Muchas gracias por estar aquí para garantizar que las voces de vuestros grupos se escuchen a través del Concepto IV, y gracias a todos los que contribuís a mantener nuestros registros actualizados y a nuestros grupos conectados. Mi enfoque sigue siendo la precisión y la unidad.

SECRETARIA DE ACTAS – JACKIE B.: Me gustaría reflexionar sobre un tema que ha influido en mi servicio durante el último año: el uso creciente de la IA en los intergrupos, Comités y distritos para complementar o sustituir por completo el trabajo de una secretaria de actas. La IA funciona como el autocompletado del teléfono, prediciendo la siguiente palabra basándose en patrones de miles de millones de páginas de texto. No sabe nada; es muy buena adivinando lo que viene a continuación. «Suena preciso» y «es preciso» son distinciones cruciales, y esa distinción lo es todo. La función esencial de la Secretaria de Actas es registrar lo que realmente ocurrió. Tomo notas y grabaciones de audio, trabajo a partir de transcripciones y utilizo la IA para ayudar a resumirlas y sintetizarlas, pero la fuente de la verdad soy siempre yo. La IA es una herramienta de eficiencia, no un sustituto del servidor de confianza.

LITERATURA/GRAPEVINE/LA VIÑA – JOSÉ L.: La AAWS aplicará nuevos precios de catálogo para las descargas digitales, incluidos los libros electrónicos y los audiolibros, a partir del 4 de mayo de 2026, tras la aprobación de la Junta Directiva de la AAWS el 6 de marzo. El precio de «A.A. *in Prison*» se mantendrá en 2,99 dólares. Con ello se prosigue el esfuerzo por establecer precios de catálogo normalizados en todos los formatos de literatura. Los anteriores aumentos de precios digitales se produjeron en 2022 y 2023; los materiales impresos, los CD y los DVD se actualizaron con efecto a partir del 1 de febrero de 2026. A.A. Grapevine está adoptando un nuevo sistema de gestión de suscripciones y pide paciencia ante los breves retrasos en las nuevas suscripciones impresas; póngase en contacto con el servicio de atención al cliente para asuntos urgentes. Cada semana, Grapevine realiza una reunión virtual abierta de A.A., que se graba como podcast y ya está disponible en las principales plataformas de podcasts. El número de abril de Grapevine, «Getting into General Service» (Iniciarse en los Servicios Generales), incluye historias de miembros sobre cómo se iniciaron en el servicio por debajo del nivel de grupo y cómo esto cambió su sobriedad.

COMITÉS PERMANENTES Y SUBCOMITES DE ÁREA, Sesiones de Compartimiento e Informes de Enlace

ACCESIBILIDAD – ENRIQUE E.: En la OSG se está trabajando activamente para eliminar las barreras de acceso, y nuestra Área participa plenamente en estos esfuerzos. Por favor, visiten nuestra mesa, donde los materiales de servicio pueden ayudarles a comprender el trabajo que se está realizando. Nuestro comité tiene mucho trabajo por delante, incluida la organización de talleres sobre accesibilidad y seguridad para los distritos organizadores. Su participación es importante, y agradecemos el apoyo de los distritos, especialmente de aquellos miembros que viajan desde lejos para asistir a los talleres. Por favor, pónganse a disposición para ocupar una posición de accesibilidad en su distrito; significaría mucho para nosotros.

ARCHIVOS – ELVIA P.: Se anima a los DCMC a ponerse en contacto con sus archiveros de distrito; queremos completar el rotafolio de los distritos de archivos para mostrarlo en los eventos. Si su distrito carece de un archivero o representante de archivos, por favor, traiga el tema en su próxima reunión. Necesitamos urgentemente un asistente para nuestro Administrador de Sistemas Digitales (DSA). Si el actual DSA deja el cargo al final de este panel sin un sustituto, los Archivos de Área quedarán paralizados. La posición requiere asistir en persona a la jornada de trabajo mensual en Walnut Creek. Se puede asistir a nuestra reunión de trabajo mensual a través de Zoom. Envía un correo electrónico a archiveschair@cnca06.org para obtener más información.

BRIDGING THE GAP (ULO) – LYNN K.: Uniendo Las Orillas es un Comité de Doce Pasos a nivel de distrito y de área cuyos voluntarios llevan presentaciones a centros de rehabilitación, centros de desintoxicación, refugios, hospitales, cárceles y prisiones, y acompañan a los recién liberados a sus primeras reuniones en su comunidad de origen. En lo que va de año, nuestros distritos han informado de 131 presentaciones, 337 solicitudes de contacto, 56 nuevos voluntarios y 27 puentes exitosos. Un puente significa que contactamos con alguien y lo acompañamos a sus primeras reuniones.

FINANZAS – JEFF D. (LEÍDO POR RODRIGO Z.): El Comité de Finanzas tiene la tarea de garantizar que la intención y el espíritu de la Séptima Tradición guíen la gestión del presupuesto, con una revisión constante de las contribuciones y los gastos y la prudencia como nuestra guía. Como demuestran las cifras del Tesorero, el Área goza de una sólida posición financiera. El tesorero, en colaboración con el Comité de Finanzas, organizará un taller para tesoreros con especial énfasis en los distintos niveles de responsabilidad dentro de Servicios Generales. Se ha propuesto que el taller inicial se celebre en junio.

I&T (INTERPRETACIÓN Y TRADUCCIÓN) – LUIS R. (LEÍDO POR MEGAN M.): Nuestra reunión del comité se realiza mensualmente y se realizan reportes en cada RCA para garantizar que todos los miembros tengan acceso a la información del Área superando las barreras lingüísticas. Traducimos aproximadamente entre 20 y 30 documentos cada mes, incluidos *los Comentarios de la CNCA* y *los Comentarios*, utilizando el software DeepL, y los editamos para reflejar un lenguaje adecuado a A.A. También proporcionamos interpretación en lengua de signos americana (SLA) e interpretación simultánea por radio para las sesiones en inglés y en español. Gracias a los intérpretes que han prestado su apoyo en la sesión de hoy.

IP/CCP (INFORMACIÓN PÚBLICA / COOPERACIÓN CON LA COMUNIDAD PROFESIONAL): **CLAUDIA N.:** Información Pública (IP) informa a la comunidad sobre A.A. y el alcoholismo, mientras que Cooperación con la Comunidad Profesional (CCP) proporciona información a quienes trabajan con alcohólicos de manera profesional, explicando dónde estamos, qué somos y qué podemos y no podemos hacer. El Comité de IP/CCP del Área se reúne cada cuarto sábado a las 9 a. m. en Petaluma. Las actividades de divulgación recientes han incluido contactos relacionados con próximas exposiciones, material impreso para hospitales y recursos para iniciar reuniones en viviendas de apoyo.

TECNOLOGÍA – MEG B.: El Comité de Tecnología ha probado el software de votación DirectPoll e invita a enviar comentarios sobre su uso en la próxima Asamblea Electoral. Ya están disponibles hojas de recursos con códigos QR para los RSG en inglés y en español; cuatro distritos ya han recibido versiones personalizadas. Cabe destacar que el Equipo de Tecnología del Área y el Intergrupo de SF/Marin coorganizarán

La organizadora del [Taller Nacional de Tecnología de A.A. \(NAATW\)](#) será la Concord Hilton de Concord, California, del 9 al 11 de septiembre de 2026. Este evento híbrido contará con interpretación en español. Se necesitan voluntarios para el soporte técnico in situ. La próxima reunión de planificación es el 22 de abril a las 19:00 h a través de Zoom. Envía tus ideas para presentaciones a tech@cnca06.org.

SITIO WEB – SANDRA S.: El Comité de Web se encarga de la información y la comunicación en el sitio web cnca06.org y ha hecho que los cambios sean importantes desde la asamblea de otoño para mejorar la usabilidad. En marzo, actualizamos la mayoría de las páginas en inglés y español para que se muestre un idioma a la vez; el calendario de eventos seguirá en junio. [Los resúmenes de los temas de la agenda](#) de 2026 están publicados en una página protegida con contraseña; ponte en contacto con tu MCD, CMCD o chair@cnca06.org para obtener la contraseña. El comité sigue investigando Lovable, una plataforma basada en IA, como posible alternativa a WordPress. Ponte en [contacto con webchair@cnca06.org](#) si tienes preguntas o para informar de errores.

YPAA (JÓVENES EN A.A.) – WILL L. Y JAMAL M.: Los comités de YPAA de Marin, East Bay, Sacramento y Santa Cruz participan este fin de semana y prestan servicio vendiendo agua embotellada y refrescos. [SOCYPAA \(Jóvenes de A.A. del condado de Sonoma\)](#) es la organizadora de un espectáculo de comedia el 23 de mayo en el Center for Spiritual Living de Santa Rosa; todos los ingresos se destinarán a la Junta de Servicios Generales y a AA World Service. Si tu comité local de Jóvenes ha dejado de estar activo o no existe, por favor, habla con nosotros; te ayudaremos con las elecciones, los estatutos y a establecer una conexión con los Servicios Generales. El campamento anual Yuba [de EBYPAA \(Jóvenes de A.A. de East Bay\)](#) se celebra del 10 al 12 de julio en el camping Scott's Flat de Nevada City, California.

SESIÓN DE COMPARTIMIENTO LINGÜÍSTICO EN ESPAÑOL – JAVIER G.: La sesión de compartimiento lingüístico en español

Se realiza en cada RCA a las 10 de la mañana. La sesión cuenta con un coordinador, un ponente que habla durante diez minutos sobre un tema de servicio y un secretario que toma notas e informa en cada reunión. Los coordinadores y ponentes rotan en cada sesión. Tras la presentación, todos los miembros comparten. Se anima especialmente a participar a los nuevos RSG en español que aún no hayan asistido a un RCA.

ASUNTOS LOCALES

Negocios Viejos

- Que la CNCA06 solicite a A.A. que elabore un material de información pública con un mensaje sencillo y coherente, que incluya códigos QR, y que pueda utilizarse en toda la estructura de servicio de Estados Unidos y Canadá. Y que se solicite a A.A. que utilice dicho material en una campaña de información pública. — *Presentado por el Distrito 01 de Monterey.*

Resumen del debate: *Conciencias de grupo:* En general, los grupos apoyaron la intención, pero se mostraron divididos sobre si los materiales de información pública con códigos QR debían producirse a nivel de AAWS o a nivel local. Un distrito informó de su pleno apoyo a la moción. El Comité Técnico apoyó la intención, pero se mostró a favor de la creación local. Un grupo cuestionó la definición de «material de servicio» y señaló el riesgo de sentar un precedente peligroso, incluyendo la posibilidad de estafas. La única opinión minoritaria de ese grupo fue el entusiasmo por cualquier cosa que llegue activamente a los alcohólicos para transmitir el mensaje,

citando como ejemplo la línea de ayuda las 24 horas. *Opiniones personales:* El debate reflejó una tensión entre quienes ven un material con código QR producido por la OSG como una herramienta largamente esperada para llegar a los alcohólicos en dificultades y quienes expresaron preocupaciones sobre el anonimato, la seguridad y la suficiencia de los recursos existentes y las estructuras de servicio locales. El debate se abrió con un miembro que compartió la charla de Bill W. en la Conferencia de Servicios Generales de 1960, en la que enfatizó la necesidad de llegar a la multitud de bebedores mediante mejores relaciones públicas y pidió apertura a los métodos de comunicación cambiantes. El orador relacionó esto con un estancamiento de 30 años en la membresía mundial de A.A. Otro orador cuestionó si el enfoque debería centrarse en la unidad más que en las cifras de membresía. Los partidarios argumentaron que un material producido por la OSG se difundiría más rápido que esperar a que cada intergrupo local creara uno, serviría como una herramienta entre muchas que los grupos y comités pueden usar o dejar de lado según su elección, y atraería a los jóvenes que dependen de los teléfonos en lugar de los folletos, así como a quienes no hablan inglés. Un miembro recordó a la asamblea que hay lugares rurales y remotos sin comités locales de Intergroup o de Servicios Generales que puedan crear estos materiales. Un partidario contó que había visto un código QR de Al-Anon y dijo

A.A. va a la zaga de otras comunidades de 12 pasos. Otro compartió un encuentro con una pegatina de código QR pública de una línea de ayuda nacional para la adicción al alcohol que recomendaba terapia en lugar de

A.A. Los detractores expresaron su preocupación por el anonimato y la seguridad, señalando que las agencias gubernamentales advierten contra el escaneo de códigos QR públicos porque podrían ser estafas de phishing. Un miembro hizo hincapié en que «toda tecnología tiene un precio». Un miembro del CMCD recordó a la asamblea que las tarjetas de IP digitales ya están disponibles en aa.org/pi-service-cards, lo que permite a los comités locales añadir sus propios códigos QR y números de líneas de ayuda locales, y que lo que se necesita es trabajo sobre el terreno en lugar de nuevos materiales. Otro destacó que ningún material de servicio, por muy claro que sea, será eficaz sin cultivar relaciones con entidades externas dispuestas a exhibirlos. Un opositor argumentó que el Área 06 cuenta por sí misma con los recursos y los conocimientos necesarios para liderar esta iniciativa.

Votación por mayoría simple: ¿Listos para votar? El pleno estaba dividido y no estaba listo para votar. <<**MOCIÓN para mantenerlo como Negocios Viejos en la Asamblea posterior a la Conferencia del 16 de mayo de 2026.**>>

Negocios Viejos

- Que la CNCA 06 apoye la agenda propuesta por el Área 93 para hacer que su vídeo de formación sobre seguridad de Alcohólicos Anónimos, tanto en inglés como en español, con una opción en francés aún por desarrollar, esté disponible para que la Junta de Servicios Generales lo considere en el proceso de aprobación de material de servicio por parte de la conferencia. – *Presentada por el delegado de la CNCA 06, Chitra S, Panel 75* <<**APLAZADA debido al punto E de la agenda de 2026 sobre Tratamiento y Accesibilidad.**>>
- Que la CNCA presente a la Conferencia de Servicios Generales una moción para cambiar la frase «Un poder superior a ellos mismos» de la página 165 del *Libro Grande en Lenguaje Sencillo* y volver a la frase original «recurso interior insospechado» de la página 567 de la «Experiencia Espiritual» del Libro Grande original – *Presentado por el Distrito 11 de Napa*

Resumen del debate:

Conciencias de grupo: La mayoría de los grupos se mostraron a favor de volver a la frase original, aunque los razonamientos variaron. Uno con muchos miembros agnósticos y ateos lo apoyó firmemente, al considerarlo útil para los recién llegados ateos y agnósticos que utilizan el Libro Grande en Lenguaje Sencillo (PLBB). Otro consideró que la original era más espiritual y no imponía un poder superior específico, lo que funcionaba para ateos, agnósticos y creyentes. Un subdistrito se mostró totalmente a favor. Un grupo de veteranos, opuesto a todo el PLBB, no quería que se modificara el Libro Grande original. El distrito y los grupos en español no tenían opinión al respecto, ya que el PLBB está en inglés. Un grupo se mostró a favor, creyendo que los miembros eran lo suficientemente inteligentes como para comprender «recursos internos insospechados». *Opiniones personales:* Los miembros expresaron una variedad de puntos de vista, con opiniones divididas entre preservar la accesibilidad del lenguaje sencillo y restaurar lo que algunos consideran un matiz espiritual esencial. Varios miembros se mostraron a favor de dejar el PLBB tal cual, señalando que se trata de una traducción, mientras que el Libro Grande original conserva el lenguaje original, y que «recursos internos insospechados» no suena a lenguaje sencillo. Otros argumentaron que la traducción había perdido un significado profundo y matices importantes, y apoyaron un cambio, ya fuera volver al original o a una mejor traducción. Los miembros que apoyan plenamente el PLBB seguían considerando que la frase original es una puerta de entrada, especialmente para budistas y no teístas, reconociendo que A.A. es a la vez inclusiva y está fuertemente basada en el judeocristianismo. Una miembro recordó que, como recién llegada, la palabra «interior» le llegó al corazón porque le mostró que la recuperación es un trabajo interno, y otra calificó la frase como una de las más importantes de todo A.A. Por el contrario, una defensora de la moción consideró que «un poder superior a nosotros mismos» era más fácil de entender, afirmando que era importante que el poder estuviera fuera de nosotros mismos y que el propósito del programa es conectar con un poder superior. Un miembro expresó una opinión minoritaria distinta, señalando que debe tener cuidado al escuchar las voces dentro de sí mismo porque a menudo le han metido en problemas, y añadió que «un poder superior a nosotros mismos» no significa necesariamente Dios, sino que puede referirse a una sala llena de otras personas. Se plantearon preocupaciones prácticas en cuanto a que cambiar la frase requeriría modificar la siguiente oración para enlazarla, y que la redacción de la moción podría no lograr lo que pretende. Un miembro hispano señaló que el Libro Grande en español no tiene una traducción de «recurso interior» y, en su lugar, utiliza «poder superior» en esa sección. **<<MOCIÓN para pasar a ser Negocios Viejos en la Asamblea posterior a la Conferencia del 16 de mayo de 2026.>>**

La sesión de trabajo de la asamblea Pre-Conferencia fue cerrada a las 12:00 p. m. por Drew B. con la Declaración de Responsabilidad. La asamblea se reanudó a las 1:00 p. m. con una sesión de compartimiento sobre el tema de la 76ª Conferencia de Servicios Generales, «Humildad en acción», seguida por el intercambio de las conciencias de grupo sobre los tópicos de la agenda.

¿Qué Hay en tu Mente? (SESIÓN DEL SÁBADO)

Resumen: La publicación de archivos PDF digitales no genera ingresos para AAWS, pero sigue requiriendo gastos de maquetación, edición y derechos de autor, y es utilizada por aplicaciones de terceros como Everything AA, a diferencia de la publicación impresa y de libros electrónicos, que sí genera ingresos. // El creador de la aplicación Everything AA pidió recientemente donaciones a los usuarios, así que, dado que compramos la aplicación Meeting Guide, tal vez podríamos comprar Everything AA, controlarla y hacer que sea una aplicación de suscripción. // Me encanta el [podcast Primary Purpose](#), especialmente el episodio 1 de la temporada 2 sobre la Internacional en Vancouver. Un miembro de nuestra Área participó en otro episodio

sobre cómo se elabora un folleto, y también me gusta el podcast Grapevine. // Apúntate la fecha del 13.º [Taller Nacional Anual de Tecnología de AA \(NAATW\)](#), un evento híbrido que se celebrará del 11 al 13 de septiembre en el Concord Hilton, organizado conjuntamente por el Comité de Tecnología del Área 06 y el Intergrupo de San Francisco-Marin, con reuniones de planificación el cuarto miércoles de cada mes a las 19:00 h por Zoom. Envía un correo electrónico atechchair@cnca06.org para obtener más información. // El [30.º aniversario de La Viña](#) se celebra los días 24 y 25 de julio en Tacoma, Washington, y tenemos tazas de café, termos y camisetas para apoyarlo. // Veo que falta apadrinamiento para los recién llegados, y hablamos mucho de folletos y libros, pero no de los pasos. // Las contribuciones en efectivo de hoy han sido de 1.785 \$ y las de Venmo de 1.590,70 \$, lo que hace un total de 3.375,70 \$. // Es la primera vez que presto servicio y me siento bien. // Los miembros del grupo siempre quieren saber cuánto cuesta algo, pero creo que primero debemos preguntarnos si hay una necesidad, porque si la hay, A.A. encontrará la manera de pagarlo. // Esta mañana hubo escasez de café. Al Comité de literatura le vendría mejor una rotación regular de actualizaciones en lugar de responder a las solicitudes de la comunidad palabra por palabra o frase por frase, y lo mismo ocurre con la tecnología. // [EBYPAA \(Jóvenes de A.A. de East Bay\)](#) es la organizadora de nuestra conferencia anual [Yuba Campout](#) del 10 al 12 de julio, con un increíble elenco de oradores, un lago para nadar y preinscripción por 30 \$. // Me enganché a los Servicios Generales en la PRAASA hace una década; quiero dar las gracias a Chitra por llevar a Nueva York lo que nuestro grupo dijo. Mi pareja falleció el 12 de enero. Gracias por el torrente de amor que recibí del Área y de mi Distrito cuando me derrumbé. // La encuesta de membresía no ha cambiado en 30 años, y solo tenemos 2 millones de miembros, así que necesitamos un cambio de paradigma. // Me llena de alegría porque no queda tiempo para pensar en el alcohol o las drogas cuando existe la alegría de vivir. // Cada verano, el condado de Lake es organizadora de [Soberest](#), un campamento de tres días. Este año tendrá lugar en Cobb Mountain, en el Pine Grove Road Resort, del 17 al 19 de julio. // Es un honor para mí servir como CMCD suplente del Distrito 70. Felicidades a mi CMCD Chase por haber sido elegido para una posición en el área. Para mí, la humildad en acción es recibir todo el amor y el apoyo que he recibido hoy. // Soy nuevo en A.A., me gusta esta forma de vida, quiero seguir dándolo todo y ser feliz las 24 horas del día.

El primer día de la Asamblea Previa a la Conferencia se cerró aproximadamente a las 17:30 h del 11 de abril de 2026, con Drew B. leyendo la Declaración de Responsabilidad.

El segundo día de la asamblea Pre-Conferencia se realizó el 12 de abril de 2026, con asistentes virtuales a través de Zoom y asistentes presenciales en el Petaluma Veterans Building de Petaluma, California. Drew B. abrió la reunión a las 9:00 a. m. con la Oración de la Serenidad, seguida por el intercambio de las conciencias de grupo sobre los tópicos de la agenda.

Asistencia registrada el domingo: 268 en total (202 presenciales; 66 en línea). 210 miembros con derecho a voto
(150 presenciales; 60 en línea) / 58 sin derecho a voto (52 presenciales; 6 en línea).

Asistencia total registrada: 725 en total (589 presenciales; 136 en línea). 530 miembros con derecho a voto
(415 presenciales; 115 en línea) / 195 sin derecho a voto (174 presenciales; 21 en línea).

¿Qué Hay en tu Mente? (SESIÓN DEL DOMINGO)

Resumen: Me gustaría escuchar las opiniones de pasados delegados y directivos sobre los

Distribución Equitativa de la Carga de Trabajo (EDW), ya que aprendemos de ellos, y lo echo de menos ahora que ya no escuchamos opiniones personales. // Lo que me preocupa es la promoción más que la captación, porque el amigo de mi hijo de quince años tuvo un accidente por conducir ebrio el fin de semana, y mi hijo no entiende por qué no vamos a las escuelas a hablar más, así que vayamos a las escuelas. // Lo que más me molesta de la Junta de Servicios Generales es que se aprueban tópicos presentados por particulares, mientras que un tópico aprobado por nuestra gran Área fue rechazado, así que creo que solo los delegados activos deberían presentar tópicos de la agenda a título individual, de modo que el alcohólico loco tenga que hablar primero con otra persona. // Hoy estaba reflexionando sobre que esto es como el dilema del tranvía en la práctica. // Como RSG novato, ahora valoro más lo que se hace para mantener a A.A. activo y renovado. // El Foro Hispano se celebrará en octubre, y los distritos en español ya han empezado a prepararse para ello. // Ha sido toda una experiencia, y ha sido un momento difícil para mí en cuanto a salud, así que poder asistir en línea ha significado mucho. // Por favor, asistan al [Taller Nacional de Tecnología de AA \(NAATW\)](#) de este año, que será híbrido y bilingüe en español e inglés por primera vez, del 11 al 13 de septiembre en Concord. // En cada asamblea Pre-Conferencia, escucho a personas que están de acuerdo conmigo y a otras que no, pero aprendo muchísimo y me encanta cómo nuestra Área informa exhaustivamente a nuestro Delegado. // Si quieres participar en la planificación del NAATW, tenemos reuniones del comité de planificación el cuarto miércoles de cada mes a las 7 p. m., incluido el 22 de abril, solo en línea. Envía un correo electrónico atechchair@cnca06.org. También quiero dar las gracias a nuestro equipo híbrido, a la caja de luz, a los monitores de micrófono y a Chitra. // Los comentarios sobre la eliminación de la cita del Dr. Bob del manual de servicio me parecieron una forma de acoso, y la forma en que nos tratamos unos a otros importa, porque podríamos disuadir a otros de traer ideas por miedo a ese tipo de trato. // He estado pensando en la cita del Sr. Rogers sobre buscar a los que ayudan cuando las noticias dan miedo, y venir aquí y ver a todos los que ayudan reuniéndose para amarse unos a otros y hacer que el mundo sea un lugar mejor me ha llenado de alegría. // El tiempo que tenemos para tratar estos tópicos en nuestros grupos es tan limitado que resulta difícil mantener debates en profundidad, así que sería estupendo disponer de un poco más de tiempo para formarnos una conciencia verdaderamente informada. // Gracias a José y al Distrito 18 por hacer que el almuerzo esté listo. // Las contribuciones de hoy han sido de 1.091 dólares, que sumadas a las de ayer dan un total de 4.476,70 dólares. // A.A. es una organización de servicio, no un negocio, y nos encanta hablar de dinero y de cómo deberían gastarlo los demás, pero mi experiencia fue que cuando otras personas me dictaban cuándo debía dejar de beber, no tenía un efecto positivo. // Me gusta la idea de un panel a un lado que muestre lo que viene a continuación y lo que acaba de terminar, porque a veces me pierdo y una orientación visual me ayudaría. // Como coordinador de la Asamblea de Área, quiero dar un gran aplauso al Distrito 18 y al Distrito 10, porque los Co-Coordinadores del comité organizador, Alan y Steven, lo han hecho de maravilla con un equipo increíble de voluntarios. // Como Co-Coordinador del comité organizador, quiero daros las gracias a todos por esta oportunidad de servicio que me ha cambiado la vida, a los presidentes de mis comités, a nuestro CMCD por traer esto a nuestro distrito, y al Distrito 18 por el increíble almuerzo de ayer. // El Distrito 90 está deseando ser la organizadora de la Posconferencia el 16 de mayo en Vacaville. // Hoy hemos tenido un 43 % menos de asistentes que el sábado, y en total, entre ambos días, hemos tenido 718 registrados (586 presenciales, 132 en línea), incluyendo 201 asistentes que venían por primera vez. // Solo quiero expresar mi gratitud y enviar buenas vibraciones a nuestro Delegado, y darle las gracias por poner la humildad en práctica. // Envié a mi suplente a presentar las conciencias de mi grupo, así que pasé nuestras notas por la IA y pedí versiones de 90, 60 y 30 segundos, y funcionó. // Espero que la Conferencia de Servicios Generales siga hablando de ampliar el plazo para los Temas de la Agenda

en todo el panel. // *Los pasados delegados cantaron una canción de despedida (una parodia de «Dancing Queen» de ABBA): «Conference Queen» // Los delegados compartieron sus comentarios finales: Esta es mi última vez en este proceso, y me siento a la vez contenta y triste. Pasó de ser lo más temible del mundo a sentirme como en casa. Gracias por hacerme sentir viva.*

La asamblea previa a la conferencia fue cerrada a las 12:25 p. m. del 12 de abril de 2026 por Drew B. con la Declaración de Responsabilidad.

Presentado respetuosamente,

Jackie B.
Secretaria de Actas de la CNCA, Panel 75

Aviso legal: Se han utilizado herramientas de IA para ayudar en la transcripción, la edición y la corrección. Un servidor de confianza ha revisado y aprobado todo el contenido final para hacer que sea preciso y siga los principios de A.A.